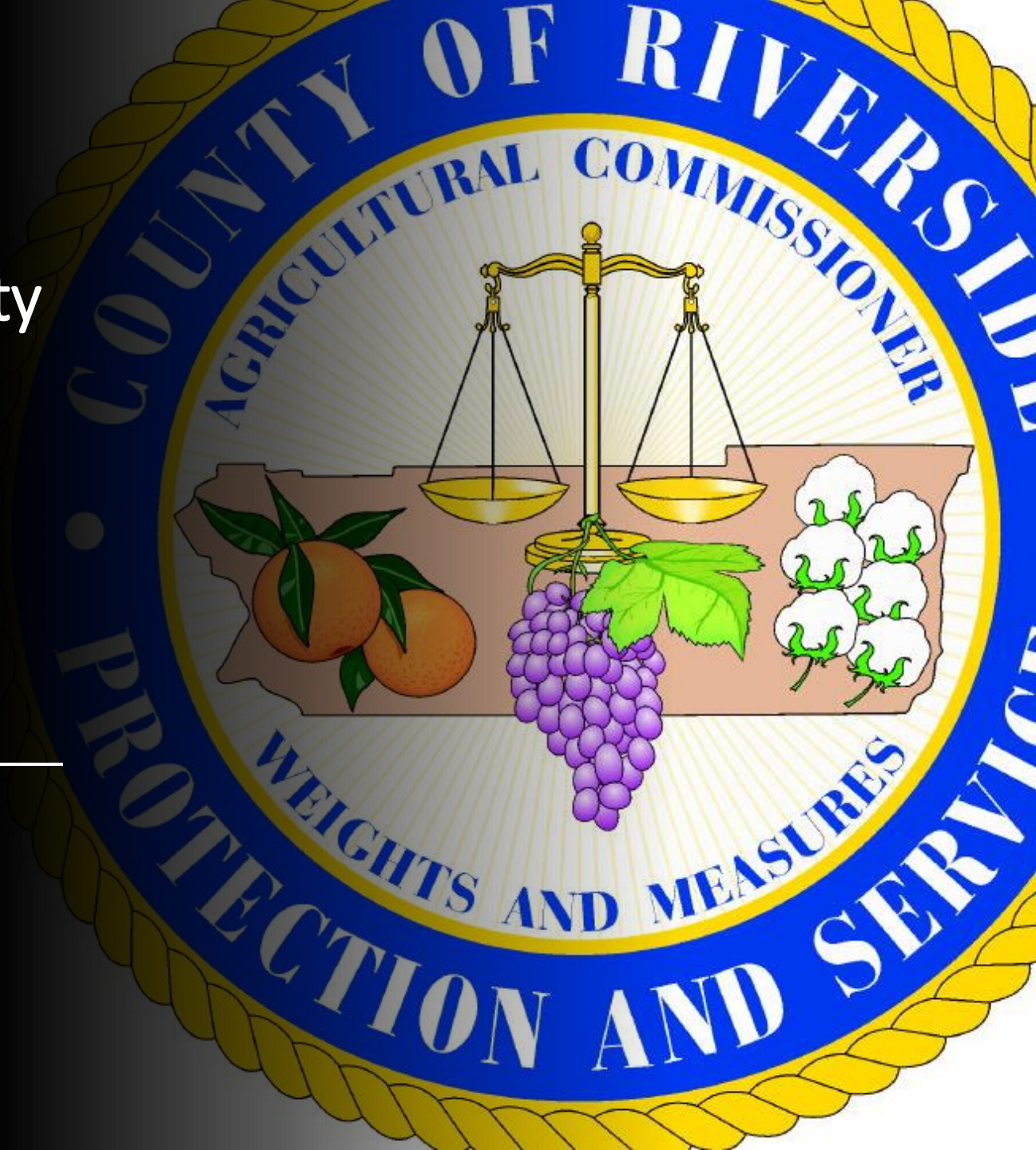
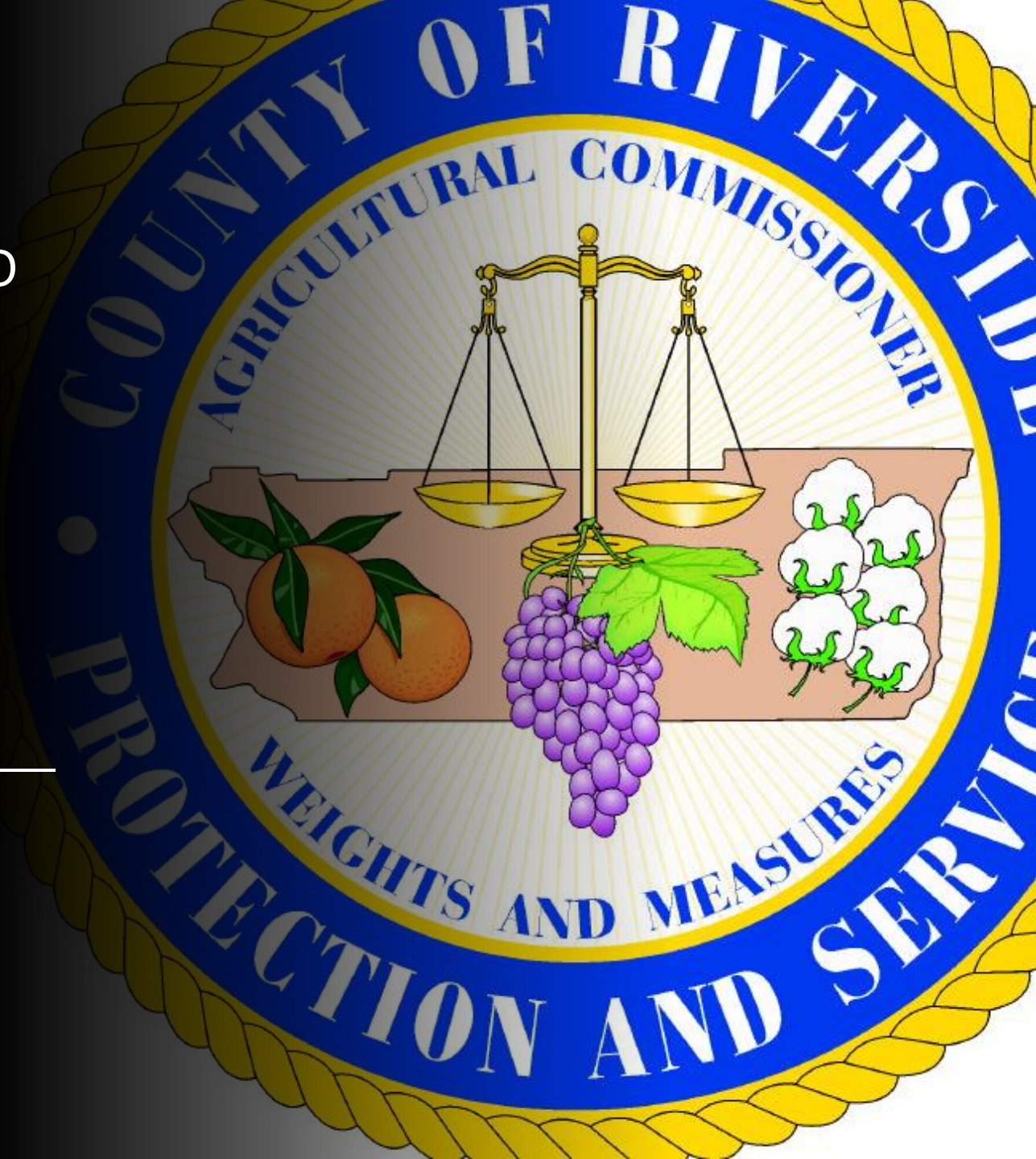


Riverside County
Department of
Agriculture
and
Measurement
Standards



Departamento
de Agricultura
y Estándares
de Medida
del Condado
de Riverside





3 Divisions

1. **Weights and Measures**
2. **Consumer and Agricultural Protection**
3. **Environmental and Public Protection**



Tres Divisiones

1. Pesos y Medidas
2. Protección de
Agricultura y del
Consumidor
3. Protección del
Público y del
Medio Ambiente



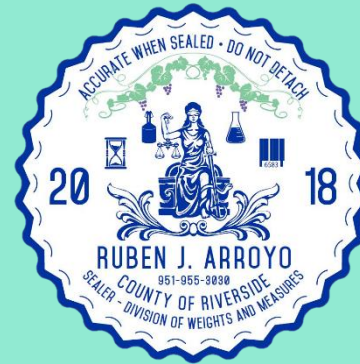
- Test and certify the accuracy of all commercial weighing and measuring devices
- Conduct sub-metered inspections
- Conduct scanner inspections to verify price accuracy



- Probamos y certificamos la precisión de todos los aparatos comerciales de pesaje y medición
- Inspeccionamos medidores de casas móviles
- Inspeccionamos escaneres para verificar la exactitud de los precios en las tiendas



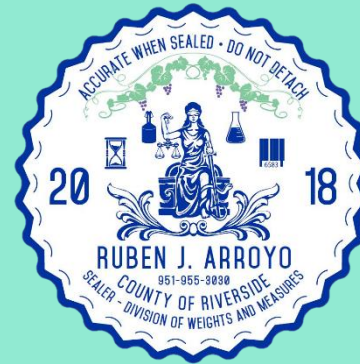
Inspect petroleum products for quantity, advertising and labeling.



Inspect packaged goods to assure that they are advertised and sold by correct weight, measure or count.



Inspeccionamos productos de petróleo para calidad, cantidad y anuncios.



Inspeccionamos paquetes para verificar lo que se vende es exacto según el peso, medida o cantidad del anuncio.



Consumer and Agricultural Protection



A photograph of a vegetable market stall. In the foreground, there are several green plastic crates filled with fresh produce. One crate is filled with bright orange carrots, another with purple and white radishes, and a third with green limes. In the background, there are more crates containing red tomatoes, dark purple eggplants, and green leafy vegetables. The lighting is warm, highlighting the colors of the vegetables.

Protección
de
Agricultura y
del
Consumidor

Inspection of produce to ensure compliance with maturity, quality, and packing requirements



Biologists certify the quality and condition of fruits and vegetables in accordance with state standards and federal specifications.

Inspeccionamos productos agrícolas para asegurarnos que se cumplan con los requisitos de madurez, calidad y empaque.



Biólogos certifican que la calidad y condición de frutas y vegetales se conformen a los estándares del estado y a las especificaciones federales.

- ✓ Facilitate in Exporting Goods to foreign countries- Inspect fruit and sign Phytosanitary Certificates



- ✓ Pest Exclusion – incoming packages and commodities (mail, FedEx)
- ✓ Pest Detection (trapping and surveys) to prevent the establishment of exotic pests.
- ✓ Eradication of specific pests and management of weed and vertebrate pests.



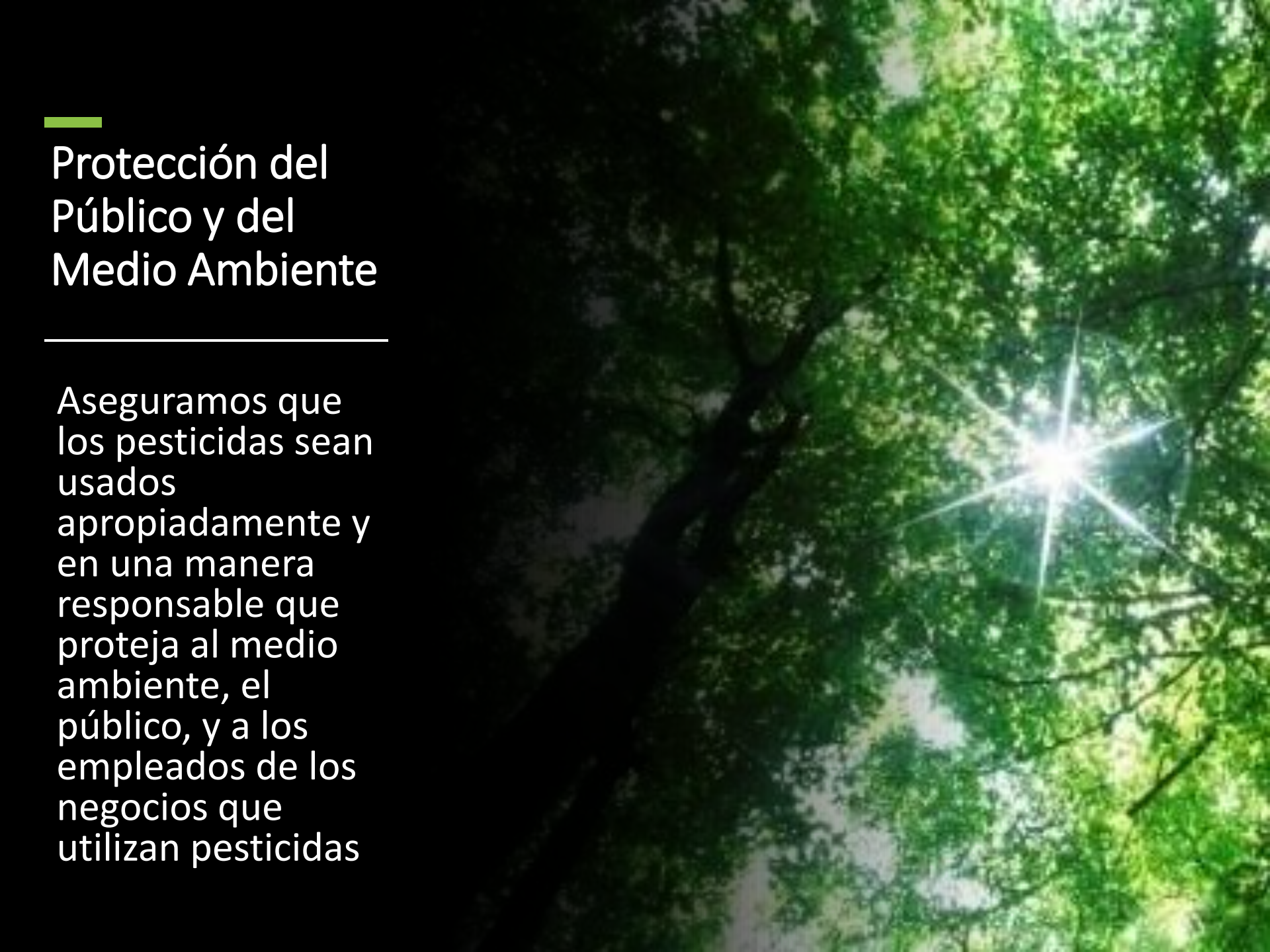
- ✓ Facilitamos la exportación de productos a países extranjeros- inspeccionar fruta y firmar certificados fitosanitarios.
- ✓ Exclusión de Plagas- paquetes que entran a nuestro condado (correo, FedEx)
- ✓ Detección de Plagas (trampas y encuestas) para prevenir el establecimiento de plagas exóticas en nuestro condado.
- ✓ Erradicación de plagas específicas y control de maleza y pestes vertebrales que no se pertenecen en nuestro área.





Environmental and Public Protection

Ensure that pesticides are used in an appropriate and responsible manner that protects the environment, the public and the employees of businesses that handle pesticides.



Protección del Público y del Medio Ambiente

Aseguramos que los pesticidas sean usados apropiadamente y en una manera responsable que proteja al medio ambiente, el público, y a los empleados de los negocios que utilizan pesticidas



- Enforce Both Federal EPA and Cal EPA laws and make sure that everyone is complying with the laws and regulations that are in place to protect people and the environment. We do this by conducting inspections and investigations.
- In the 2019-2020 Fiscal Year, we conducted: 929 Pesticide Use Monitoring Inspections, 689 pest control record inspections, investigated 75 allegations into pesticide misuse, and performed 498 Structural Pest Control inspections.



- Enforzamos ambos leyes del EPA Federal y del EPA de California asegurando que todos se cumplan con los leyes y las regulaciones que están ahí para proteger al público y al medio ambiente. Hacemos esto llevando a cabo inspecciones e investigaciones.
- En el año fiscal 2019-2020, conducimos: 929 inspecciones del uso de pesticidas, 689 inspecciones de archivos, investigamos 75 casos del mal uso de pesticidas y conducimos 498 inspecciones de control de pesticidas estructurales.

Pesticide Use Inspections



Are unannounced/ spot inspections

We look for:

- ✓ Personal Protection equipment required on the product label and Regulations like gloves, protective eyewear, coveralls, respirator
- ✓ Other requirements of the label (Rate, Site, other)
- ✓ Decontaminations facilities- soap, water and single-use towels
- ✓ Medical Care information in case of an emergency
- ✓ Field Postings (when required)
- ✓ Faulty/leaky equipment
- ✓ Pesticide training / respirator training

Inspección del Uso de Pesticidas



Sin previo aviso inspeccionamos

Chequeamos para:

- ✓ Equipo de protección personal requerido por las etiqueta de pesticidas (como guantes, gafas de protección, overoles y respiradores)
- ✓ Otros requisitos de la etiqueta (dosis, sitio, etc.)
- ✓ Lugar de Descontaminación (jabón, agua, toallas)
- ✓ Información medica en caso de emergencia
- ✓ Rótulos de Aviso (cuando requeridos)
- ✓ Equipo defectuoso (goteando)
- ✓ Entrenamiento del uso de pesticidas y entrenamiento respiratorio

Fieldworker Inspections

Are unannounced/ spot inspections

Look for:

- ✓ Decontamination facilities- water, soap and single use towels
- ✓ Pesticide Safety Information Series A-9
- ✓ Fieldworker Pesticide Training
- ✓ Emergency Medical Care Information
- ✓ Early Entry (No Fieldworkers allowed in field unless Restricted Entry Interval (REI) has expired or appropriate PPE has been provided to enter site)
- ✓ Farm Labor Contractor County yearly registration



Inspección de la Seguridad del Trabajador Agrícola

Sin previo aviso

Chequeamos para:

- ✓ Lugar de descontaminación (agua, jabón y toallas)
- ✓ Serie informativa de Seguridad de Pesticidas A-9
- ✓ Entrenamiento de pesticidas para los trabajadores agrícolas.
- ✓ Información medica (en caso de emergencia)
- ✓ ¿Entrada Temprano? (Los trabajadores agrícolas no son permitidos en el campo si no se ha expirado el intervalo de reingreso (REI) o les han dado el equipo necesario para entrar temprano)
- ✓ Registración anual de los contratistas de trabajo.





Investigations

Human Effects

- Illness due to pesticide use at home or work
- Drift onto public or fieldworkers
- Early Entry problems
- Doctor's First Reports- Rashes, Ingestions, etc.
- No Proper Personal Protective Equipment (PPE)





Investigaciones

Efectos Humanos

- ✓ Enfermedades debidas al uso de pesticidas en casa o en el trabajo.
- ✓ Deriva al publico o a trabajadores agrícolas.
- ✓ Problemas de entrada temprano.
- ✓ El Primer Informe del Doctor (ronchas, consumir)
- ✓ Ningun equipo de protección personal adecuado



Investigations

Environmental Effects/Reports of Loss

- Drift onto crops
- Illegal applications onto crops

Other

- Drift onto cars, homes, personal property etc. (No human effects)
- Employer doesn't provide proper PPE to employee
- Planes flying too close to homes
- Complaints of not being registered/licensed



Investigaciones

Efectos del Medio

Ambiente/Reportes de Pérdida

- Deriva a cosechas
- Aplicaciones ilegales a las cosechas

Otras

- Deriva a coches, casas o propiedad personal (sin efectos humanos)
- El empleador no provee el equipo de protección personal adecuado.
- Aviones volando muy cerca a casas.
- Quejas de no estar registrados o autorizados.



Agricultural Civil Penalties

FINE LEVELS

(Depending on Violation Class)

- **Class C (Minor):** \$50 - \$400
- **Class B (Moderate):** \$250 - \$1000
- **Class A (Serious):** \$700 - \$5000



Multas Civiles de Agricultura

Niveles de Multas

(Depende de la Clase de Violación)

- **Clase C (Menor): \$50 - \$400**
- **Clase B (Moderado): \$250 - \$1000**
- **Clase A (Serio): \$700 - \$5000**



Environmental and Public Protection

How you can help:

If a drift is occurring, protect yourself and others by moving away from the hazardous situation.

Let your supervisor or foreman know about a hazardous situation immediately to avoid further exposure.

Communicate with your employer about:

- ✓ Personal protective equipment needs
- ✓ Concerns of drift
- ✓ Illnesses or symptoms as soon as possible

Give us as much information as you can as soon as possible.



Protección del Público y del Medio Ambiente

Como pueden ayudar:

Si están sobre roceando, protéjase y a los demás y muévase afuera del área del peligro inmediatamente.

Deje saber a su supervisor o mayordomo sobre situaciones peligrosas inmediatamente para evitar que se exponga mas.

Comuníquese con su empleador sobre:

- ✓ Necesidades de equipo de protección personal
- ✓ Asuntos de sobre roceo
- ✓ Enfermedades o síntomas lo mas pronto posible.

Provéanos la mayoría de la información lo mas pronto posible.



If you have a
PESTICIDE
related
complaint ,
please feel
free to contact
our office:

Ruben Arroyo / Daniel Delgado

Riverside County Department
of Agriculture

and

Measurement Standards

1077 Indio Blvd., Ste. K

Indio, CA 92201

Phone:(760) 342-5070

agdept@rivco.org

RIVCOAWM.ORG

Si usted tiene
una queja
relacionada con
PESTICIDAS,
por favor
póngase en
contacto con
nuestra oficina:

Ruben Arroyo / Daniel Delgado
Departamento de Agricultura

y

Estándares de Medida del
Condado de Riverside

1077 Indio Blvd., Ste. K

Indio, CA 92201

Phone:(760) 342-5070

agdept@rivco.org

RIVCOAWM.ORG